

MODULAR ACTION WRENCH HEADS - SHORT ACTION CUSTOMS

MODEL 7 WRENCH HEAD - ZERMATT TL/SR/ORIGIN

MODULAR ACTION WRENCH HEADS **DO NOT use SAC action wrench head without proper SAC bumpers. Bumpers are only available with the Modular Action Wrench Kit** The SAC Modular Action Wrench Heads are designed to precisely fit your action to ensure proper torque and to protect your action from any damage. Made from 4140 Alloy Steel and heat treated to HRC 32 with a black nitride finish. With a low cost, the action wrench heads are quick and tool-less allowing the end user to have one tool that can work on most actions, without compromise. Actions that do not utilize a counterbore on the barrel face will come with a short front bumper to properly locate it in the action. Simply select the appropriate model number for the action you wish to use. If you do not see your action listed, please contact SAC, they are always developing new action wrench heads and some actions may work with certain models. We will update the list. *** Indicates Right Hand Configuration Only

Heads Model 1: Remington 700 actions, Defiance Deviant/Ruckus/Rebel actions (Does not fit Defiance Elite), Impact 737 actions, Bergara B14, Lone Peak Fusion. Model 2: Winchester M70, FN SPR actions, Springfield 1903 *** Model 3: American Rifle Company Mausingfield actions *** Model 4: BAT Machine TR and similar actions Model 5: Tikka T3 actions Model 6: Howa 1500 actions ***, Borden actions, Kelbly's actions and Savage® Actions Model 7: Bighorn TL, SR, and Origin actions, ejector must be removed. Gunwerks GLR Left and Right, Savage Small Shank. Model 8: American Rifle Company Nucleus/Archimedes actions Model 9: Curtis Custom actions only, will not work with Terminus actions Model 10: Defiance Elite, Pierce actions, Tuebor Raider Model 11: Defiance .750" diameter bolts, Surgeon XL Model 12: Sako A7 Model 13: Surgeon 591 Model 14: Terminus actions, will work with Curtis Customs Model 15: Sako TRG actions Model 20: McMillan TAC50 actions



Attributes

- Name: SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD - ZERMATT TL/SR/ORIGIN
- Manufacturer: SHORT ACTION CUSTOMS
- Product no.: 100050110
- Mfr. No.: SAC-MAWHM7
- Make: Bighorn
- Model: SR,TL,Origin
- Delivery weight: 0.034kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN](#)
- [English: Safety Instruction Guide for MODULAR ACTION WRENCH HEADS](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para CABEZAS DE LLAVE MODULARES](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les TÊTES DE CLÉ MODULAIRES](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le TESTE DELLA CHIAVE MODULARE](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for MODULAR ACTION WRENCH HEADS](#)
- [Polski: MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN](#)
- [Suomi: MODULAR ACTION WRENCH HEADS KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsanvisningar för MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání hlav klíče MODULAR ACTION WRENCH HEADS](#)

Sicherheitshinweise für den MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir beim Arbeiten mit verschiedenen ActionModellen zu helfen. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgst.
- Verwende den SAC Action Wrench Head nicht ohne die richtigen SAC Bumper. Bumper sind nur im Modular Action Wrench Kit erhältlich.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unsachgemäßer Verwendung.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Achte darauf, dass du bei der Verwendung des Wrench Heads angemessene Schutzausrüstung trägst, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.

Spezifische Sicherheitshinweise zur Verwendung

- Verwende nur die für dein spezifisches Modell geeigneten Wrench Heads.
- Achte darauf, dass der Wrench Head korrekt in der Action positioniert ist, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Wenn deine Action kein Gegenbohrung an der Laufoberfläche hat, stelle sicher, dass du den kurzen vorderen Bumper verwendest.
- Verwende den Wrench Head nur für die vorgesehenen ActionModelle, wie in der Produktbeschreibung aufgeführt:
 - Modell 1: Remington 700 Actions, Defiance Deviant/Ruckus/Rebel Actions (passt nicht für Defiance Elite), Impact 737 Actions, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Modell 2: Winchester M70, FN SPR Actions, Springfield 1903.
 - Modell 3: American Rifle Company Mausingfield Actions.
 - Modell 4: BAT Machine TR und ähnliche Actions.
 - Modell 5: Tikka T3 Actions.
 - Modell 6: Howa 1500 Actions, Borden Actions, Kelbly's Actions und Savage® Actions.
 - Modell 7: Bighorn TL, SR und Origin Actions, der Auswerfer muss entfernt werden. Gunwerks GLR Links und Rechts, Savage Small Shank.
 - Modell 8: American Rifle Company Nucleus/Archimedes Actions.
 - Modell 9: Curtis Custom Actions, funktioniert nicht mit Terminus Actions.
 - Modell 10: Defiance Elite, Pierce Actions, Tuebor Raider.
 - Modell 11: Defiance .750" Durchmesser Bolzen, Surgeon XL.
 - Modell 12: Sako A7.
 - Modell 13: Surgeon 591.
 - Modell 14: Terminus Actions, funktioniert mit Curtis Customs.
 - Modell 15: Sako TRG Actions.
 - Modell 20: McMillan TAC50 Actions.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Überprüfe, ob du das richtige Modell für deine Action hast.
- Stelle sicher, dass alle benötigten Werkzeuge und Bumper bereitliegen.

2. Installation:

- Befestige den Wrench Head an der Action, indem du ihn vorsichtig in die vorgesehene Position einführst.
- Achte darauf, dass der Wrench Head sicher sitzt und nicht wackelt.

3. Verwendung:

- Drehe den Wrench Head im Uhrzeigersinn, um das richtige Drehmoment zu erreichen.
- Überprüfe regelmäßig den Sitz des Wrench Heads während der Verwendung.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige den Wrench Head und die Action, um Schmutz und Rückstände zu entfernen.
- Lagere den Wrench Head an einem sicheren Ort, fern von Kindern und unsachgemäßer Verwendung.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfälle.
- Stelle sicher, dass alle Teile des Wrench Heads umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen zu deinem Produkt bereithältst, um eine schnelle und effektive Unterstützung zu erhalten.

Bitte beachte, dass die Sicherheit und der ordnungsgemäße Gebrauch dieses Produkts in deiner Verantwortung liegen. Halte dich an die oben genannten Richtlinien, um sicherzustellen, dass du das Beste aus deinem MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN herausholst.

Safety Instruction Guide for MODULAR ACTION WRENCH HEADS

Introduction

Thank you for choosing the MODULAR ACTION WRENCH HEADS from SHORT ACTION CUSTOMS. This guide provides essential safety information and instructions for the proper use of the product. Please read this guide carefully to ensure safe operation and maintenance.

General Safety Guidelines

- Ensure that the MODULAR ACTION WRENCH HEADS are used only for their intended purpose.
- Always use the appropriate model number that corresponds with your action to avoid damage and ensure safety.
- Inspect the wrench heads for any signs of wear or damage before each use.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Use safety equipment such as gloves and eye protection while using the wrench heads.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Regularly check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- DO NOT use the SAC action wrench head without proper SAC bumpers. Bumpers are only available with the Modular Action Wrench Kit.
- Ensure that the ejector is removed when using Model 7 with Bighorn TL, SR, and Origin actions.
- Use caution when selecting the appropriate model number for your action. If your action is not listed, please contact SAC for assistance.
- Avoid using the wrench heads on actions that do not utilize a counterbore on the barrel face without the proper front bumper.
- Follow the torque specifications provided by the action manufacturer to prevent damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Selecting the Model:

- Identify the action type you are using.
- Choose the appropriate model number based on the following:
 - Model 1: Remington 700 actions, Defiance Deviant/Ruckus/Rebel actions (Does not fit Defiance Elite), Impact 737 actions, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Model 2: Winchester M70, FN SPR actions, Springfield 1903.
 - Model 3: American Rifle Company Mausingfield actions.
 - Model 4: BAT Machine TR and similar actions.
 - Model 5: Tikka T3 actions.
 - Model 6: Howa 1500 actions, Borden actions, Kelbly's actions, and Savage® Actions.
 - Model 7: Bighorn TL, SR, and Origin actions (ejector must be removed), Gunwerks GLR Left and Right, Savage Small Shank.
 - Model 8: American Rifle Company Nucleus/Archimedes actions.
 - Model 9: Curtis Custom actions only (will not work with Terminus actions).
 - Model 10: Defiance Elite, Pierce actions, Tuebor Raider.
 - Model 11: Defiance .750" diameter bolts, Surgeon XL.
 - Model 12: Sako A7.
 - Model 13: Surgeon 591.

- Model 14: Terminus actions (will work with Curtis Customs).
- Model 15: Sako TRG actions.
- Model 20: McMillan TAC50 actions.

2. Installation:

- Ensure your workspace is clean and free from distractions.
- Place the action wrench head onto the action securely.
- If applicable, attach the appropriate bumper to the front of the wrench head.
- Verify the alignment of the wrench head and the action before applying torque.

3. Usage:

- Apply torque gradually and evenly according to the specifications provided by the action manufacturer.
- Do not exceed the recommended torque limits to avoid damaging the action.
- After use, remove the wrench head and store it in a safe location.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn wrench heads according to local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Check for any specific recycling programs available in your area.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, usage, or support, please refer to the contact details provided with your product packaging or visit the manufacturer's website.

Thank you for taking the time to read this safety instruction guide. Your safety and satisfaction are our top priorities.

Guía de Instrucciones de Seguridad para CABEZAS DE LLAVE MODULARES

Introducción

Gracias por elegir las CABEZAS DE LLAVE MODULARES de SHORT ACTION CUSTOMS. Esta guía proporciona información esencial sobre la seguridad y las instrucciones para el uso adecuado del producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente para asegurar una operación y mantenimiento seguros.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que las CABEZAS DE LLAVE MODULARES se utilicen solo para el propósito previsto.
- Siempre utiliza el número de modelo adecuado que corresponda con tu acción para evitar daños y garantizar la seguridad.
- Inspecciona las cabezas de llave en busca de signos de desgaste o daño antes de cada uso.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
- Utiliza equipo de seguridad como guantes y protección ocular mientras usas las cabezas de llave.
- Reporta cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades correspondientes.
- Revisa regularmente las actualizaciones de retiro de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- NO utilices la cabeza de llave de acción SAC sin los bumpers adecuados de SAC. Los bumpers solo están disponibles con el Kit de Llave de Acción Modular.
- Asegúrate de que el expulsor esté retirado al usar el Modelo 7 con acciones Bighorn TL, SR y Origin.
- Ten cuidado al seleccionar el número de modelo adecuado para tu acción. Si tu acción no está en la lista, contacta a SAC para obtener asistencia.
- Evita usar las cabezas de llave en acciones que no utilizan un contraagujero en la cara del cañón sin el bumper frontal adecuado.
- Sigue las especificaciones de par proporcionadas por el fabricante de la acción para evitar daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Seleccionando el Modelo:

- Identifica el tipo de acción que estás usando.
- Elige el número de modelo adecuado basado en lo siguiente:
 - Modelo 1: acciones Remington 700, acciones Defiance Deviant/Ruckus/Rebel (no se adapta a Defiance Elite), acciones Impact 737, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Modelo 2: acciones Winchester M70, FN SPR, Springfield 1903.
 - Modelo 3: acciones American Rifle Company Mausingfield.
 - Modelo 4: acciones BAT Machine TR y similares.
 - Modelo 5: acciones Tikka T3.
 - Modelo 6: acciones Howa 1500, acciones Borden, acciones de Kelbly y acciones Savage®.
 - Modelo 7: acciones Bighorn TL, SR y Origin (el expulsor debe ser retirado), Gunwerks GLR Izquierda y Derecha, Savage Small Shank.
 - Modelo 8: acciones American Rifle Company Nucleus/Archimedes.
 - Modelo 9: solo acciones Curtis Custom (no funcionará con acciones Terminus).
 - Modelo 10: Defiance Elite, acciones Pierce, Tuebor Raider.
 - Modelo 11: tornillos de diámetro .750" de Defiance, Surgeon XL.
 - Modelo 12: Sako A7.
 - Modelo 13: Surgeon 591.

- Modelo 14: acciones Terminus (funcionará con Curtis Customs).
- Modelo 15: acciones Sako TRG.
- Modelo 20: acciones McMillan TAC50.

2. Instalación:

- Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio y libre de distracciones.
- Coloca la cabeza de la llave de acción sobre la acción de manera segura.
- Si es aplicable, adjunta el bumper adecuado en la parte frontal de la cabeza de la llave.
- Verifica la alineación de la cabeza de la llave y la acción antes de aplicar el par.

3. Uso:

- Aplica el par gradualmente y de manera uniforme de acuerdo con las especificaciones proporcionadas por el fabricante de la acción.
- No excedas los límites de par recomendados para evitar dañar la acción.
- Después de usar, retira la cabeza de la llave y guárdala en un lugar seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier cabeza de llave dañada o desgastada de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular.
- Consulta si hay programas de reciclaje específicos disponibles en tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad, el uso o el soporte, por favor consulta los detalles de contacto proporcionados con el empaque de tu producto o visita el sitio web del fabricante.

Gracias por tomarte el tiempo de leer esta guía de instrucciones de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades.

Guide de Sécurité pour les TÊTES DE CLÉ MODULAIRES

Introduction

Merci d'avoir choisi les TÊTES DE CLÉ MODULAIRES de SHORT ACTION CUSTOMS. Ce guide fournit des informations essentielles sur la sécurité et des instructions pour une utilisation correcte du produit. Merci de lire ce guide attentivement pour garantir une utilisation et un entretien en toute sécurité.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que les TÊTES DE CLÉ MODULAIRES sont utilisées uniquement à leur fin prévue.
- Utilise toujours le numéro de modèle approprié qui correspond à ton action pour éviter les dommages et garantir la sécurité.
- Inspecte les têtes de clé pour tout signe d'usure ou de dommage avant chaque utilisation.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Utilise des équipements de sécurité tels que des gants et des lunettes de protection lors de l'utilisation des têtes de clé.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.
- Vérifie régulièrement les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- NE PAS utiliser la tête de clé d'action SAC sans les amortisseurs SAC appropriés. Les amortisseurs ne sont disponibles qu'avec le kit de clé d'action modulaire.
- Assure-toi que l'éjecteur est retiré lors de l'utilisation du Modèle 7 avec les actions Bighorn TL, SR et Origin.
- Sois prudent lors de la sélection du numéro de modèle approprié pour ton action. Si ton action n'est pas listée, contacte SAC pour assistance.
- Évite d'utiliser les têtes de clé sur des actions qui n'utilisent pas un contrealésage sur la face du canon sans le bon amortisseur avant.
- Suis les spécifications de couple fournies par le fabricant de l'action pour éviter les dommages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Sélection du Modèle :

- Identifie le type d'action que tu utilises.
- Choisis le numéro de modèle approprié en fonction des éléments suivants :
 - Modèle 1 : actions Remington 700, actions Defiance Deviant/Ruckus/Rebel (ne convient pas à Defiance Elite), actions Impact 737, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Modèle 2 : actions Winchester M70, FN SPR, Springfield 1903.
 - Modèle 3 : actions American Rifle Company Mausingfield.
 - Modèle 4 : actions BAT Machine TR et similaires.
 - Modèle 5 : actions Tikka T3.
 - Modèle 6 : actions Howa 1500, actions Borden, actions Kelbly et actions Savage®.
 - Modèle 7 : actions Bighorn TL, SR et Origin (l'éjecteur doit être retiré), Gunwerks GLR gauche et droit, Savage Small Shank.
 - Modèle 8 : actions American Rifle Company Nucleus/Archimedes.
 - Modèle 9 : actions Curtis Custom uniquement (ne fonctionnera pas avec les actions Terminus).
 - Modèle 10 : actions Defiance Elite, actions Pierce, Tuebor Raider.

- Modèle 11 : boulons de diamètre .750" Defiance, Surgeon XL.
- Modèle 12 : Sako A7.
- Modèle 13 : Surgeon 591.
- Modèle 14 : actions Terminus (fonctionnera avec Curtis Customs).
- Modèle 15 : actions Sako TRG.
- Modèle 20 : actions McMillan TAC50.

2. Installation :

- Assure-toi que ton espace de travail est propre et exempt de distractions.
- Place la tête de clé sur l'action de manière sécurisée.
- Si applicable, fixe l'amortisseur approprié à l'avant de la tête de clé.
- Vérifie l'alignement de la tête de clé et de l'action avant d'appliquer le couple.

3. Utilisation :

- Applique le couple progressivement et de manière uniforme selon les spécifications fournies par le fabricant de l'action.
- Ne dépasse pas les limites de couple recommandées pour éviter d'endommager l'action.
- Après utilisation, retire la tête de clé et rangela dans un endroit sûr.

Instructions de Disposition

- Dispose de toute tête de clé endommagée ou usée conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers ordinaires.
- Vérifie les programmes spécifiques de recyclage disponibles dans ta région.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité, l'utilisation ou le soutien, consulte les coordonnées fournies avec l'emballage de ton produit ou visite le site web du fabricant.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide de sécurité. Ta sécurité et ta satisfaction sont nos principales priorités.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le TESTE DELLA CHIAVE MODULARE

Introduzione

Grazie per aver scelto le TESTE DELLA CHIAVE MODULARE di SHORT ACTION CUSTOMS. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza e istruzioni per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida per garantire un'operazione e una manutenzione sicure.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che le TESTE DELLA CHIAVE MODULARE vengano utilizzate solo per il loro scopo previsto.
- Utilizza sempre il numero di modello appropriato che corrisponde alla tua azione per evitare danni e garantire la sicurezza.
- Ispeziona le teste della chiave per eventuali segni di usura o danni prima di ogni utilizzo.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Utilizza dispositivi di protezione come guanti e occhiali protettivi mentre utilizzi le teste della chiave.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- NON utilizzare la testa della chiave per azioni SAC senza i corretti paraurti SAC. I paraurti sono disponibili solo con il Kit della Chiave Modulare per Azioni.
- Assicurati che l'espulsore sia rimosso quando utilizzi il Modello 7 con azioni Bighorn TL, SR e Origin.
- Fai attenzione quando selezioni il numero di modello appropriato per la tua azione. Se la tua azione non è elencata, contatta SAC per assistenza.
- Evita di utilizzare le teste della chiave su azioni che non utilizzano un controforo sulla faccia della canna senza il corretto paraurti anteriore.
- Segui le specifiche di coppia fornite dal produttore dell'azione per evitare danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Selezione del Modello:

- Identifica il tipo di azione che stai utilizzando.
- Scegli il numero di modello appropriato in base ai seguenti:
 - Modello 1: azioni Remington 700, azioni Defiance Deviant/Ruckus/Rebel (non si adatta a Defiance Elite), azioni Impact 737, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Modello 2: azioni Winchester M70, FN SPR, Springfield 1903.
 - Modello 3: azioni American Rifle Company Mausingfield.
 - Modello 4: azioni BAT Machine TR e simili.
 - Modello 5: azioni Tikka T3.
 - Modello 6: azioni Howa 1500, azioni Borden, azioni Kelbly's e azioni Savage®.
 - Modello 7: azioni Bighorn TL, SR e Origin (l'espulsore deve essere rimosso), Gunwerks GLR Sinistro e Destro, Savage Small Shank.
 - Modello 8: azioni American Rifle Company Nucleus/Archimedes.
 - Modello 9: solo azioni Curtis Custom (non funzionerà con azioni Terminus).
 - Modello 10: azioni Defiance Elite, azioni Pierce, Tuebor Raider.
 - Modello 11: bulloni Defiance da .750" di diametro, Surgeon XL.
 - Modello 12: Sako A7.
 - Modello 13: Surgeon 591.

- Modello 14: azioni Terminus (funzionerà con Curtis Customs).
- Modello 15: azioni Sako TRG.
- Modello 20: azioni McMillan TAC50.

2. Installazione:

- Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e privo di distrazioni.
- Posiziona la testa della chiave sull'azione in modo sicuro.
- Se applicabile, attacca il paraurti appropriato alla parte anteriore della testa della chiave.
- Verifica l'allineamento della testa della chiave e dell'azione prima di applicare la coppia.

3. Utilizzo:

- Applica la coppia in modo graduale ed uniforme secondo le specifiche fornite dal produttore dell'azione.
- Non superare i limiti di coppia consigliati per evitare di danneggiare l'azione.
- Dopo l'uso, rimuovi la testa della chiave e conservala in un luogo sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali teste della chiave danneggiate o usurate secondo le normative locali.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici normali.
- Controlla eventuali programmi di riciclaggio specifici disponibili nella tua area.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza, l'uso o il supporto, si prega di fare riferimento ai dettagli di contatto forniti con l'imballaggio del prodotto o visitare il sito web del produttore.

Grazie per aver dedicato del tempo a leggere questa guida alle istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità.

Sikkerhetsinstruksjoner for MODULAR ACTION WRENCH HEADS

Introduksjon

Takk for at du valgte MODULAR ACTION WRENCH HEADS fra SHORT ACTION CUSTOMS. Denne guiden gir viktig sikkerhetsinformasjon og instruksjoner for riktig bruk av produktet. Vennligst les denne guiden nøye for å sikre sikker drift og vedlikehold.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at MODULAR ACTION WRENCH HEADS kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Bruk alltid det passende modellnummeret som samsvarer med din action for å unngå skade og sikre sikkerhet.
- Inspiser verktøyhodene for tegn på slitasje eller skade før hver bruk.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Bruk sikkerhetsutstyr som hansker og øyevern mens du bruker verktøyhodene.
- Rapporter alle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.
- Sjekk regelmessig for tilbakekallingsoppdateringer på EUs Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- IKKE bruk SAC action wrench head uten riktige SAC bumpers. Bumpers er kun tilgjengelige med Modular Action Wrench Kit.
- Sørg for at utdriveren er fjernet når du bruker Modell 7 med Bighorn TL, SR og Origin actions.
- Vær forsiktig når du velger det passende modellnummeret for din action. Hvis din action ikke er oppført, vennligst kontakt SAC for hjelp.
- Unngå å bruke verktøyhodene på actions som ikke benytter en motboring på løpet uten riktig front bumper.
- Følg momentspesifikasjonene som er gitt av actionprodusenten for å unngå skade.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Valg av modell:

- Identifiser hvilken type action du bruker.
- Velg det passende modellnummeret basert på følgende:
 - Modell 1: Remington 700 actions, Defiance Deviant/Ruckus/Rebel actions (Passer ikke Defiance Elite), Impact 737 actions, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
 - Modell 2: Winchester M70, FN SPR actions, Springfield 1903.
 - Modell 3: American Rifle Company Mausingfield actions.
 - Modell 4: BAT Machine TR og lignende actions.
 - Modell 5: Tikka T3 actions.
 - Modell 6: Howa 1500 actions, Borden actions, Kelbly's actions og Savage® Actions.
 - Modell 7: Bighorn TL, SR og Origin actions (utdriver må fjernes), Gunwerks GLR Venstre og Høyre, Savage Small Shank.
 - Modell 8: American Rifle Company Nucleus/Archimedes actions.
 - Modell 9: Curtis Custom actions kun (vil ikke fungere med Terminus actions).
 - Modell 10: Defiance Elite, Pierce actions, Tuebor Raider.
 - Modell 11: Defiance .750" diameter bolter, Surgeon XL.
 - Modell 12: Sako A7.
 - Modell 13: Surgeon 591.

- Modell 14: Terminus actions (vil fungere med Curtis Customs).
- Modell 15: Sako TRG actions.
- Modell 20: McMillan TAC50 actions.

2. Installasjon:

- Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og fritt for distraksjoner.
- Plasser action wrench head sikkert på action.
- Hvis aktuelt, fest den passende bumpen til fronten av verktøyhodet.
- Bekreft justeringen av verktøyhodet og action før du påfører moment.

3. Bruk:

- Påfør moment gradvis og jevnt i henhold til spesifikasjonene gitt av actionprodusenten.
- Ikke overskrid de anbefalte momentgrensene for å unngå skade på action.
- Etter bruk, fjern verktøyhodet og oppbevar det på et sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle skadde eller slitte verktøyhoder i henhold til lokale forskrifter.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Sjekk for spesifikke resirkuleringsprogrammer tilgjengelig i ditt område.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørselen angående sikkerhet, bruk eller støtte, vennligst referer til kontaktinformasjonen som følger med produktpakken eller besøk produsentens nettside.

Takk for at du tok deg tid til å lese denne sikkerhetsinstruksjonsguiden. Din sikkerhet og tilfredshet er våre høyeste prioriteringer.

MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7 WRENCH HEAD ZERMATT TL/SR/ORIGIN

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup głowicy klucza akcyjnego MODULAR ACTION WRENCH HEADS. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj głowicy klucza akcyjnego wyłącznie zgodnie z zaleceniami producenta.
- Zawsze stosuj odpowiednie podkładki SAC, aby uniknąć uszkodzenia akcji.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci oraz osób, które mogą nie wiedzieć, jak go prawidłowo używać.
- Regularnie sprawdzaj stan głowicy klucza akcyjnego oraz podkładek. W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń, nie używaj produktu.
- W przypadku wątpliwości dotyczących użytkowania, skontaktuj się z producentem lub sprzedawcą.

Specyficzne środki ostrożności przy używaniu

- Przed użyciem upewnij się, że głowica klucza jest prawidłowo zamocowana.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania klucza, aby uniknąć uszkodzenia akcji lub głowicy.
- Nie używaj głowicy klucza na akcjach, które nie są wymienione w instrukcji, ponieważ może to prowadzić do uszkodzeń.
- Zawsze wybieraj odpowiedni model głowicy klucza, zgodnie z akcją, którą zamierzasz użyć.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są czyste i wolne od zanieczyszczeń przed użyciem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. **Wybór modelu:** Wybierz odpowiedni numer modelu głowicy klucza akcyjnego zgodnie z poniższą listą:

- Model 1: Remington 700, Defiance Deviant/Ruckus/Rebel (nie pasuje do Defiance Elite), Impact 737, Bergara B14, Lone Peak Fuzion.
- Model 2: Winchester M70, FN SPR, Springfield 1903.
- Model 3: American Rifle Company Mausingfield.
- Model 4: BAT Machine TR i podobne.
- Model 5: Tikka T3.
- Model 6: Howa 1500, Borden, Kelbly's, Savage®.
- Model 7: Bighorn TL, SR, Origin (wyrzutnik musi być usunięty), Gunwerks GLR Lewa i Prawa, Savage Small Shank.
- Model 8: American Rifle Company Nucleus/Archimedes.
- Model 9: Tylko Curtis Custom, nie będą działać z akcjami Terminus.
- Model 10: Defiance Elite, Pierce, Tuebor Raider.
- Model 11: Śruby o średnicy .750" Defiance, Surgeon XL.
- Model 12: Sako A7.
- Model 13: Surgeon 591.
- Model 14: Terminus, będą działać z Curtis Customs.
- Model 15: Sako TRG.
- Model 20: McMillan TAC50.

2. Montaż:

- Zainstaluj głowicę klucza na akcji, upewniając się, że jest ona prawidłowo osadzona.
- Użyj odpowiednich podkładek SAC, aby zapewnić stabilność i bezpieczeństwo użytkowania.

3. Użytkowanie:

- Użyj klucza w sposób kontrolowany, unikając nadmiernego nacisku.
- Regularnie sprawdzaj, czy wszystko działa prawidłowo i nie ma luzów.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera materiały, które mogą być niebezpieczne dla środowiska.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami, aby uzyskać informacje na temat właściwej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub producentem.

Zgłaszanie niebezpiecznych produktów

- W przypadku zauważenia jakichkolwiek niebezpiecznych produktów lub incydentów, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wskazówek, co przyczyni się do bezpieczeństwa i efektywności użytkowania głowicy klucza akcyjnego MODULAR ACTION WRENCH HEADS.

MODULAR ACTION WRENCH HEADS

KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

Tervetuloa MODULAR ACTION WRENCH HEADS tuotteiden käyttöohjeeseen. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään ja huoltamaan tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi valitsemillesi toiminnoille.
- Tarkista, että kaikki osat ovat ehjiä ja kunnossa ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos huomaat vaurioita tai puutteita.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä aina asianmukaisia puskureita SACtoimintojen kanssa.
- Noudata kaikkia käyttöohjeita ja varoituksia.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- **Älä käytä SACtoimintoa avainpään kanssa ilman asianmukaisia SACpuskureita.** Puskureita on saatavilla vain Modular Action Wrench Kitin mukana.
- Varmista, että olet valinnut oikean mallin toiminnallesi.
- Käytä vain suositeltuja työkaluja asennukseen ja käyttöön.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tarpeen mukaan.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu

- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Valitse oikea mallinumero toiminnallesi.

2. Asennus

- Kiinnitä avainpää huolellisesti valittuun toimintaan.
- Varmista, että avainpää on tiukasti kiinni ja ettei siinä ole liikkuvia osia.

3. Käyttö

- Käytä tuotetta vain suunnitellussa tarkoituksessa.
- Varmista, että käytät oikeaa vääntöä suojataksesi toimintoa vaurioilta.
- Älä ylitä suositeltua vääntöä.

4. Huolto

- Puhdista tuote käytön jälkeen.
- Tarkista säännöllisesti osien kunto ja vaihda vaurioituneet osat.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen mukaan.

- Varmista, että kierrätät mahdolliset metalliosat asianmukaisesti.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat auttaa sinua kaikissa tuotteeseen liittyvissä kysymyksissä.

Huomioithan, että tämä käyttöohje on laadittu EU:n yleisen tuotesuojelun asetuksen (GPSR) mukaisesti. Varmista, että noudatat kaikkia turvallisuusohjeita ja käytät tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsanvisningar för MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7

Introduktion

Tack för att du har valt MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7. Denna produkt är designad för att säkerställa säker och effektiv användning av din action. Denna säkerhetsanvisning ger viktig information som hjälper dig att använda produkten på ett säkert sätt samt att undvika potentiella risker.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Använd endast produkten enligt anvisningarna för att förhindra skador.
- Återkallelser: Håll dig informerad om eventuella återkallelser via den europeiska säkerhetsportalen.
- Online shopping: Säkerställ att du köper produkten från auktoriserade återförsäljare som följer säkerhetskraven.
- Särskild konsumentskydd: Var extra försiktig om produkten används av sårbara grupper, inklusive barn.
- Kontaktnummer: För frågor om säkerhet, kontakta alltid en lokal myndighet eller återförsäljare.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd endast SAC action nyckelhuvud med de korrekta SAC bumpers för att förhindra skador.
- Kontrollera att din action är kompatibel med den valda modellen av nyckelhuvudet.
- Undvik att använda produkten om den är skadad eller om du upptäcker några defekter.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och djur.
- Använd skyddsglasögon och handskar vid installation och användning för att skydda dig mot eventuella skador.

Instruktioner för installation och användning

1. **Kontrollera kompatibilitet:** Välj rätt modellnummer för den action du avser att använda.
2. **Installera bumpers:** Se till att bumpers är korrekt installerade innan du använder nyckelhuvudet.
3. **Användning:**
 - Fäst nyckelhuvudet på din action.
 - Använd ett vridmoment som är lämpligt för din specifika action.
 - Kontrollera att nyckelhuvudet sitter ordentligt innan du börjar arbeta.
4. **Underhåll:** Rengör nyckelhuvudet efter användning och kontrollera att det är i gott skick innan nästa användning.

Avfallsanvisningar

- Kasta inte produkten i vanliga hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av metallprodukter.
- Om produkten är trasig eller inte längre behövs, se till att den återvinns på ett korrekt sätt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta din återförsäljare eller en lokal myndighet. De kan ge vägledning och stöd angående säkerhetsfrågor och användning av produkten.

Genom att följa dessa säkerhetsanvisningar kan du säkerställa en säker och effektiv användning av MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k bezpečnému používání hlav klíče MODULAR ACTION WRENCH HEADS

Úvod

Děkujeme vám za zakoupení hlav klíče MODULAR ACTION WRENCH HEADS SHORT ACTION CUSTOMS MODEL 7. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní použití při práci s vaší zbraní. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečnost a správné používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby všechny součásti a příslušenství byly nepoškozené a správně nainstalované před použitím.
- Nepoužívejte hlavu klíče SAC bez správných nárazníků SAC.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je hlava klíče správně přizpůsobena vaší akci.
- Udržujte pracovní prostor čistý a bez překážek.
- Používejte vhodné ochranné pomůcky, jako jsou brýle a rukavice.
- Děti a jiné zranitelné skupiny by se měly držet daleko od pracovního prostoru.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím se ujistěte, že je hlava klíče správně umístěna a zajištěna.
- Nikdy nepoužívejte hlavu klíče na akce, které nejsou kompatibilní.
- Při práci s hlavou klíče dbejte na to, abyste se vyhnuli kontaktu s pohyblivými částmi.
- Pokud si nejste jisti kompatibilitou, kontaktujte výrobce pro další informace.
- Při manipulaci s nástrojem se vyvarujte nadměrné síly, která by mohla způsobit poškození.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte správný model hlavy klíče pro vaši akci.
- Ujistěte se, že máte k dispozici potřebné nárazníky SAC.

2. Instalace:

- Umístěte hlavu klíče na akci a ujistěte se, že je správně usazena.
- Pokud vaše akce nevyužívá counterbore na čelní straně hlavně, připevněte krátký přední nárazník.

3. Použití:

- Používejte hlavu klíče k utahování nebo povolování součástí podle potřeby.
- Dbejte na správný točivý moment, abyste předešli poškození akce.
- Po dokončení práce hlavu klíče odstraňte a uložte ji na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu se řiďte místními předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen, zlikvidujte jej tak, aby se minimalizovalo riziko úrazu.
- Ujistěte se, že všechny součásti jsou zlikvidovány v souladu s ekologickými standardy.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti a používání produktu se obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo modelu a další relevantní informace.

Tento návod byl vytvořen v souladu s nařízením EU o obecné bezpečnosti produktů (GPSR). Děkujeme vám za dodržování těchto pokynů a za zajištění bezpečného používání produktu.